

THE ONLY SLOVENIAN DAILY BETWEEN NEW YORK & CHICAGO THE BEST MEDIUM TO REACH 180,000 SLOVENIANS IN U. S. CANADA AND SO. AMERICA.

# ENAKOPRAVNOST

## SLOVENIAN-EQUALITY-DAILY

NEODVISEN DNEVNIK ZASTOPOJOČ INTERESE SLOVENSKEGA DELAVSTVA

"WE PLEDGE ALLEGIANCE TO OUR FLAG AND TO THE REPUBLIC FOR WHICH IT STANDS: ONE NATION INDIVISIBLE WITH LIBERTY AND JUSTICE FOR ALL."

VOLUME III. — LETO III.

Single Copy 3c

Entered as Second Class Matter April 29th, 1918, at the Post Office at Cleveland, O. under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

ŠT. 167 (NO.)

Posamezna številka 3c

Published and distributed under permit (No. 728) author by the Act of October 6, 1917, on file at the Post Office of Cleveland, O. By order of the President, A. S. Burleson Postmaster, General

Zračni polet v Alasko Poljske Amazonke Nemci odgovorijo Ali je ruski car živ? Trgovanje s pšenico na pred-vojni Parley P. Christensen predsed. kandidat Farmersko-delavske stranke.

Štirje vojaški zrakoplovi so priceli svoj 9.000 miljski polet iz Menoole, N. Y. pa v Nome Alaska. Imeli so takoj smolo; slab vreme, megla in deževje, jih je oviral še predno do dospeli na prvo odbrano postajo v Erie, Pa. Prvi zrakoplov je pristal v Erie ob pol šesti uri popoldne. Potem sta prisla še dva druga, ko se je četrti zgubil nekje v meglji, kmalu potem, ko so odplili v določeno smer. Zrakoplov št. 1. ima v oskrbi kapitan St. Clair Street, ki je obenem tudi vodja ekspedicije, da je takoj zgubil. Pristal pa je včeraj zvečer v Elmhurst, Pa. Ko sta vodnik in mašinist pristala, sta odlomila podvoz pri prvih kolesih, kar pa upajo, da bo danes dopoldan že popravljen in da bosta nadaljevala s in dveh minutah.

Zrakoplova št. 3 in 4 pa sta srečno pristala v Erie, Pa. Imela sta tudi ta dva velike neprilike v zraku, kajti slabo vreme jim je nagašalo skozi dve uri. Prevozili so razdaljavo od Meineola v Erie, Pa. v petih urah in dve minutah.

Danes bodo nadaljevali dolgo-trajno vožnjo. Odleteli bodo iz Erie, Pa. in njih prihodnja postaja bo Grand Rapids, Mich. Zrakoplovi bodo vzel zračno črto, ki drži čez Eriško jezero. Na vseh postajah dobijo ti zrakoplovi zalogu gasolina in druge potrebštine.

\*\*\*

Meineola, N. Y. — Štirje vojaški zrakoplovi, katerih namen je doseči mesto Nome v Alaski, so odpluli od tukaj ob dvanajstih ur, triindvajset minut. Imeli so neprilike v zraku, čeravno jih je bilo objubljeno od ameriškega vremenskega biroja, da bo njih prva pot, 350 milj. v splošnem primerna z ozirom na vremensko stanje.

Zrakoplovcv upajo, da bodo naredili to pot, tja in nazaj, v petinštiridesetih dneh. Ako pogledate na zemljevid, lahko spoznate, kje stoji mesto Nome v Alaski. Prav v severni Alaski je, ob morju, ki leži med Azijo in Severno Ameriko.

Vsek zrakoplov je imel 117 galon gasolina in dvanajst galon olja. Zrakoplovcv so oborzeni s pištolami, puškami, mušnicijo in orodjem, katerega zna jo rabiti, ako padajo med dvije kraje, kjer si bodo mogli sami preskrbiti in napraviti jedi. Med potjo bodo naredili šest najst postaj. Razdaljava med postajami je bila najdaljša iz Mineola do Erie, Pa., katera je bila dolga 350 milj. Najkrajša razdaljava bo 200 milj. med Edmonton Alberta do Jasper Alberta, Canada.

Frank Darria, star 47 let, je prišel do prepričanja, da se nobeden več ne briga, če on še živi ali ne. To mu je dalo toliko pomisla, da je šel na pomol devete vzhodne ceste ter enostavno skočil v vodo, da si konča življenje. Ko pa je bil v vodi, se nanagloma premislil: kako lepo je življenje na suhem. Pričel gledati kje je pomoč, in kako bi se rešil. To je videl delavec nekega parnika, mu vrgel vrv, za katero se je prijet prijet na suho.

Mrs. Clara V. Cox je vložila prošnjo za razporoko. Za vrok razporoke navaja, da je moralca skozi 27 let sama sebe podpirati. Coxovi prijatelji zamikajo tako trditev.

Poljske Amazonke na fronti.

Nemci odgovorijo danes.

Ali je ruski car živ?

Trgovanje s pšenico na pred-vojni

podlagi.

Parley P. Christensen predsed. kandidat Farmersko-delavske stranke.

Chicago brez poulično-železniške službe.

Waršava, 15. julija. — Ženske so stopile v armado, da branijo mesto Vilno. Nahajajo se na osem milj dolgi fronti. Vse ženske so preskrbljene iz ameriških skladis, jesti pa jim daje A. Y. W. C. Vse te ženske so pod komando ženske Goerz, ki je stara 26 let, in ki se je že borila pod generalom Pilsudski napram Rusom, in katera je bila že v bojih zadnje leto pri mestu Lvov.

Poveljnica Goerz pravi, da lahko ženske opravljajo baš to, kakor moški, pa četudi so na fronti. Ona ima okoli tisoč žensk pod svojo komando. Mno- go izmed njih so močne in dobro izrašcene, tako da lahko prenesejo vsako razburjenje in napredovanje.

Te ženske imajo opraviti svoj lastni transport, kuhihino in bojevnimi pripomoški, izvzemši altelerijo.

Po Poljski se organizira in nabira ženske v to armado. Kar hitro bo nabranov dovolj veliko število, bo njih voditeljica organizirala samostojno žensko poljsko armado.

IRCI NAPADLI POŠTNI URAD V DUBLINU.

Dublin, 16. julija. — Danes zgodaj zjutraj je petdeset oboroženih mož napadlo glavno poštno postajo ter zaplenilo vse vladne pošiljative.

In Feijers, v Limerick okraju, je prišlo med policijo in Sin Feinerji zopet do boja, v katerem sta bila ranjena dva policiasta. Vojaške oblasti so v Bunratty, Clare okraj, zaplenili velike množine streličja. Stavka, ki je nastala kot posledica odklonitve železničarjev, da obratujejo vlake z municipio in vojaštvom, je stopila danes v koga resen stadij.

V Clones so oboroženi možje v avtomobilu odpeljali pet železničarjev, ki se niso hoteli vdeležiti stavke.

Fajfarski klub ima svojo sejo v nedeljo ob pol enajsti uri na vrtu S. N. D., tam pod šotori. Važnost velika — to se tebe tika — oh ljub' moj član, glej, da te najdem tam, tam...

— V pondeljek 19. julija bo sestanek odbora Slovenski Sokol in telovadnega odseka skupno posvetovanje bo ob osmih uri zvečer v Slovenski narodni čitalnici.

Mrs. Mary Poznik je odprala trgovino z mehkimi pijačami in šolskimi potrebščinami na 7505 St. Clair ave. — Slovencem priporočamo njenjo trgovino. Glejte oglas!

Mr. Medvešek je danes zaposlen z računi od zadnjega semnja. Pravi, da bodo gotovi prav kmalu. Rekel je, da bo čistega dobička od semnja prav gotovo \$3,500. — Smo lahko zadowoljni.

Mrs. Clara V. Cox je vložila prošnjo za razporoko. Za vrok razporoke navaja, da je moralca skozi 27 let sama sebe podpirati. Coxovi prijatelji zamikajo tako trditev.

Spa, Belgija, 15. julija. — Nemški ministri so mnrena, da bodo sprejeli zavezniško noto, in bodo odgovorili na njo še južni (to je danes) brez vsake kvalifikacije. Formalna odločitev kabinetnega sveta bo odločena jutri zjutraj, ko pa je bilo mnene ministrov že nocjo isto, kakor je bilo, da je nota dobra, kakor je bila narejena.

Dr. Simons, nemški zunanjški minister, je povedal, da je imel dogodek se je zavrsil brez najmanjše formalnosti na činkoščem trgovskem odboru, na katerega je osredotočena največja pozornost.

Prvič izza 25. avgusta 1917, ko je voda Združenih držav prevzela kontrolo nad pšeničnim trgom, je bilo danes trgovanje s pšenico zopet dovoljeno iti preko omejenih količin. Mesto dosedanja načina, ko se je smelo prekuropati le kolikor so zahtevala potrebe, in kolikor je bilo pšenice na roki, sedaj pa se je začelo zopet s starim načinom in kupuje se ne samo pšenico, ki se ima takoj izročiti, temveč tudi velike količine iste, katera se bo izročila v roke kupca kdaj pozneje. Pri tem tudi ni določene nobene meje glede kvantitet, izven v kolikor regulira žitni trg trgovski odbor sam.

Ministerski predsednik Lloyd George je bil nocjo dobrega razpoloženja, toda ko ga je vprašal časnikarski poročalec, ali bo sprejeta pogodba od strani Nemcev, je odgovoril, da on se ne more povedati.

TURKI IŠČEJO MIR.

Carigrad, 14. julija. — Govorice so se razširile tukaj, takoj ko je odzboroval kabinet, da bo Turčija najbrže sklenila premirje, kakor hitro bo dovoljeno, da dobi Turčija svojo reprezentacijo v vladu Smirne in Tracije. To se potem razume pod tem, da se tukaj zahteva skupna administracija.

Drugo poročilo tudi pravi, da je dobro prekuropati le kolikor so zahtevala potrebe, in kolikor je bilo pšenice na roki, sedaj pa se je začelo zopet s starim načinom in kupuje se ne samo pšenico, ki se ima takoj izročiti, temveč tudi velike količine iste, katera se bo izročila v roke kupca kdaj pozneje. Pri tem tudi ni določene nobene meje glede kvantitet, izven v kolikor regulira žitni trg trgovski odbor sam.

Kralj.

Berlin, 15. julija. — "Kdo bo šel na konferenco v Spa?" je vprašal ameriški poročalec prominentnega vladnega uradnika v Berlinu. On pa mu je odgovoril: "Stinnes bo šel!"

"Da, jaz mislim, da bo on edini, ki bo na konferenci," je nato rekel uradnik.

"Kdo pa bodo še poleg njega?" je vprašal poročalec.

"Well," je dejal uradnik, ko je en čas pomicjal, "ni potreba drugih poročit." Pravijo, da v Nemčiji odločujejo malo vlada, in da ima glavno besedo Stinnes; kakor reče on, tako je. — Toda kdo je ta Hugo Stinnes, se bo marsikateri vprašal. To je mož judovskega naroda, ki je bil rojen nekako pred petdesetimi leti. Če bi ga vidi, kako sedi pri mizi v svojem telovniku, rekli bi, da je to naveden pisač kakega premogorova. Jud, prav tak, kakršne videte po cestah. Pravijo, da je zelo zanemarjen, kar se tice oblike in čistote. Imel pa je veliko priliko ob času vojne ter postal tako največji vojni dobitčar nemškega faterlanda. Do volilo se mu je, da je pričel kupčevati s premogom, katerega je posiljal v Dardane; on je bil tisti, ki je posiljal belgijske de-

Pravijo, da v Nemčiji odločujejo malo vlada, in da ima glavno besedo Stinnes; kakor reče on, tako je. — Toda kdo je ta Hugo Stinnes, se bo marsikateri vprašal. To je mož judovskega naroda, ki je bil rojen nekako pred petdesetimi leti. Če bi ga vidi, kako sedi pri mizi v svojem telovniku, rekli bi, da je to naveden pisač kakega premogorova. Jud, prav tak, kakršne videte po cestah. Pravijo, da je zelo zanemarjen, kar se tice oblike in čistote. Imel pa je veliko priliko ob času vojne ter postal tako največji vojni dobitčar nemškega faterlanda. Do volilo se mu je, da je pričel kupčevati s premogom, katerega je posiljal v Dardane; on je bil tisti, ki je posiljal belgijske de-

lavece po svetu.

Večkrat je rekel ta Hugo

Stinnes, da je premog kralj,

Bog pa je v Spa. On se bojeval

za premog, danes pa ga poglej-

te, kaj že ima. On je lastnik

petnajstih ali šestnajstih sku-

pin premogorov. Njegova ro-

kaže stega v Francijo. Njegovi

premogorovi v Luksemburgu,

Danes pa že izdeluje papir,

celoid in automobile. Večina

velikih gozdov pripada njemu.

Danes on kontrolira skoraj ves

premog v Nemčiji, kakortudi

največje hotele v Berlinu.

Ne dolgo nazaj je rekel:

"Sabanke, in je pozival socijaliste

v Milwaukee, da naj bodo pri-

pravljeni, v eni roki puško, v

drugi gnila jajca, ki pride čas,

da lahko udarijo," tako je po-

vedala prejmenjena.

Miss Agnes Dunn, stenogra-

kinja je govorila o gorovju, ka-

terega je naredil Lloyd v Mil-

waukee, Wis., še pred dvemi le-

ti, v katerem je on baje rekел,

da se bo moralo rabiti orožje,

da se ovrže sedano vlado.

"Jaz se spominjam, da Wil-

liam Bross Lloyd povedal ljud-

stvu, da naj podloži dinamit pod

moše eno besedo; vi tako ne

morete obravotati premogoro-

govljeni, v eni roki puško, v

vov. Toda jaz jih lahko. V treh

meseциh me hoste prosili nazaj.

In takrat bom jaz prišel na mo-

je lastne pogoje.

— V nedelji popoldan 18. ju-

lija, ob drugi uri se vrši v Bir-

kovi dvorani delničarska seja

od The American - Jugoslav

Printing and Publishing Co. —

(Prej: Tiskovna družba "Ena-

kopravnost".) Vsi delničarji ste-

vabljeni, da se vdeležite te se-

je, kajti važna je in potreba je,



**Najhitreje in najstalneje.**

Pošiljanje denarja v staro domovino je potom čeka (draft). TUKAJ JE KAR JE POTREBNO:

Mi vam pošljemo ček. To ček pošljete vi naslovljencu in kadar na ček prejme, gre z njim na dotočno banko, kjer dvigne denar. Mi izdajamo čeke na vse večje banke v Jugoslaviji. — Posiljamo denar tudi potom pošte in brzjavno. — Naša cena je vedno najnižja.

Pošiljamo denar na bančne uloge na vse hranilnice v Jugoslaviji in vam dobimo vložilne knjižnice v najkrajšem času.

Prodajamo parobrodne listke vseh parobrodnih družb. Našim potnikom preskrbimo vsa potna izkazila brezplačno. Dobimo vam vašo družino iz starega kraja v Ameriko. Izpolnjujemo vse javne notarske posle kot so: pogodbe, in razvrstne druge postavne listine. PRIDITE OSEBNO ALI PIŠTE ZA POJASNILA.

**NEMETH STATE BANK**  
John Nemeth pres.  
Glavnica i rezerva preko \$2,000,000.00.  
v bančnem postopku 1597 Second Ave.  
10 E. 22nd St. NEW YORK CITY

Zopet sem odrpla **SLADŠČIČARNO** in sicer na  
7505 ST. CLAIR AVENUE.  
kjer se vam bo postreglo s krepilnimi  
**PIJACAMI, BOMBONI, SLADOLEDOM, SLAD-**  
**ŠČICAMI, CIGARAMI IN CIGARETAMI.**  
Se vam priporočam v obisk

**MARY POZNICK**  
7505 ST. CLAIR AVE.

**ZADRUŽNA TRGOVINA.**

SLOVENSKA DELAV-  
SKA ZADRUŽNA  
ZVEZA

je delavsko podjetje,  
kjer dobite mnogo živ-  
ljenskih potrebčin cene-  
je nego drugje.

Naša želja je, da po-  
stanete tudi vi član te-  
ga podjetja in obenem  
tudi odjemalec.

Le na ta način si mo-  
ra delavstvo pomagati,  
ako si osvoji trgovino in  
se v delovanje iste za-  
interesira.

Pridite in si nakupite  
vsega potrebnega v na-  
ši trgovini. Vedno sve-  
ža zaloga razne mese-  
nine. Domače suho meso.

S. D. Z.

TEL. O. S. PRINCETON 2993 R.  
THE SLOVENIAN NATIONAL HOME CO. CLEVELAND, O.  
GLAVNICA \$150,000.00.

Predsednik FRANK SOMRAK, 5800 Prosser Ave. — Podpred-  
sednik: FRANK ZORIC, 6217 St. Clair Ave.; Tajnik: ERAZEM  
GORSHE, 6409 St. Clair Ave. Blagajnik: FRANK BUTALA, 6410  
St. Clair Ave. — NADZORNİ ODBOR: Frank Budic, John Centa,  
Rosie Mayers, Jacob Luzmar. — FINANČNI IN GOSPODARSKI  
ODBOR: — John Marn, Jernej Žnidarič, John Žnidarič, Josip  
Terbian. — STAVRENI ODBOR: Matt. Satkovič, Andrej Bogataj,  
Edward Braniseli.

URADNE URE TAJNIKA SO: vsaki torek, sredo in petek, od  
7. do 8:30 zvečer in ob sobotah od 2. do 3. ure popoldne. — Vse de-  
narne prispevke prejema pomočni tajnik in knjigovodja br. LUD-  
VIK MEDVEDSEK ob zgornj navedenih urah v S. N. Do-  
mu, soba št. 6.

Cenjenemu občinstvu, bratom Slovencem in Hrvatom  
naznjam, da sem odprl

**MESNICO**

takoj poleg stare trgovine, katera bo v kratkem zaprta.  
Torej, da vam postrežem s svežim blagom in da vam ne  
bo treba hoditi po mesu v daljavo bom odprl

NOV PROSTOR, v ČETRTEK, 15. JULIJA,  
1151 ADDISON RD.

kjer bom posloval 6 tednov nakar uredimo in pripravimo  
stare prostore za zopetno obratovanje mesarske obrti.

Se priporočam vsem odjemalcem.

**FRANK VIDMAR**  
1151 ADDISON RD.

**DR. L. E. SIEGELSTEIN**

Zdravljenje krvnih in kroničnih bolezni je naša specjaliteta.  
308 Permanent Bldg. 746 Euclid ave. vogal E. 9th St.

Uradne ure v pisarni: od 9. zjutraj do 4. popol. od 7. ure  
do 8. zvečer. Ob nedeljah od 10. do 12. opoldne.

**GORJE.**

Spisal Ksaver Meško.

## Slika iz Slovenskih goric.

Sodba božja čez svet, jeza božja čez deželo! Kdaj pridrvi groza sodnega dne? Kdo ve? Nihče. Nikjer ni zaznamovano, nikjer zapisano. — Kdaj udari roka božja deželo? Nihče ne ve, nikomu ni bilo razdeto. Kdaj uniči srd božji tvoje delo, tvoj up, o kmet? Ne veš? V nobeni praktiki ni zaznamovano, ne razodene ti noben modrijan.

Le bojiš se, kadar sili bilje v klas: "Morda je blizu." Le trepetaš, kadar se debeli grozd, in se napenjajo jagode kakor uštice mladih deklek, kadar prično grozdi rumeniti in se rdečiti: "Ce pride zdaj, gorje!"

Do poldne je sijalo solnce vročič in žgoče. Okoli poldneva je bilo že povsem razplamcelo. Resnicno, eduno je bilo, kako da se ni raztopilo liki kepa masla v ponyi nad žerjavico, kako da se ni pričelo cediti s tistega razbeljenega jeklenega neba, cediti se v dolgih, hlapecih curkih, kadar se cedi razpuščeno želeso v plavžu.

Silna, morilna tesnoba je ležala nad zemljo. Ce se je zgledilo listje na trpečem drevesu, na grmu ob cesti, povsem opečenem in oprabenem, je zavzduhnilo in zaječalo, kakor zavzduhne bolnik, ki ga mučijo žgoče bolečine, sredi nemirnega sna, ko sanja o veselju zdravju in o bridi smrti obnenem.

A proti tretji uri, glej, se kar naenkrat dvignejo na daljnem obzoru, kjer se poveža od vročine drhteče nebo na zemljo, prvi oblaki. Kakor da se je tam zemlja, vsa prebodenja in pregrada od plamtečih sončnih pogledov, vnela, in zdaj hlapila prvi dim iz polagoma, šele pričušeno tlečega ognja v višino. Očesu se zdi, kakor bi kobacali, polagoma in iztežka, po vzbočenih steklenogladki steni povezenjena jeklenomodrega kotla ogromni mračni nestvori, neokretnim želzam slični.

Mirno obvise nekaj trenutkov na gladki steni tam ob meji nekončnosti. Jasneje jih vidi zdaj oko: glej, ali niso vranci Večnega? Mračni stoje na strimi neskončni cesti, mračno si ogledujejo svet in ceste vesoljstva. Morda isčejo najprimernejše poti, da se zaženo po njej v divjem diru. Morda čakajo, ob lenobe premagani, da jih udari in izpodbode bič jeze božje — da jih razpodi roka vsemognega Gospodarja čez deželo in pokrajine, ki bi naj bile danes obiskane in udarjene.

Hipoma glej, vztrepetajo. Potuhne se za trenutek kakor pod žgočim udarcem. A že v naslednjem hipu se vzpno v višino, kakor vročekrven arabeč, kadar zaživžga po njegovem plemenitem telesu tenki biči.

Pa zlete kakor za stavo po nedogledni cesti božji, po prosti, neomejeni nebesni plani. Pošastno jim vihrajo temne grieve. Ostra sapa jim cvileče živžga iz nozdrvi. Hroče jih dihajo ogromne prsi; valovito, visoko se dvigajo in se spet globoko pogrezajo, kakor razburjenemu jetičniku. Zakaj ne prestanost sviga nad njimi bič razsrijnega Gospodarja, bič, blesteč kakor najsvetlejši plamen, in jih osvrkuje po bolestno se vzpenjajočih hrbitih. In brez odmora jih priganja in podobneci, grozeči glas Gospodarjev.

Hrušč in trušč polni vse ozačje od vzhoda do zahoda, ves svet, kakor bi v divji grozi hrzali legioni na smrt splošenih zrcel, kakor bi peketali, škrobovali in ropotali z milijoni na novo podkovanih kopit po samih jeklenih cestah, votlo bobnečih, kakor bi brzela in drčala po teh jeklenih cestah dolga vrsta ognomnih, težko nałożenih voz. Zdaj, čuj, jih vlečejo žrebci podudarci je tako vprašanje, ne-pocasneje, a venomer težko hro-peč po strmem pobočju navzgor, Natočil si je najboljšega.

**"ENAKOPRAVNOST"**

zdaj besné v skoku, z divjo nagičo z njimi navzdol, do kolega odskakujejo, kakor skal, ki grmi z gore, in udarijo s strašnim ropotom in topotom ob cesto.

Vsi divji so žrebci, vzpenjajo se v blazni grozi drug na družega. Zdaj, glej, je stopil eden na stran. Nagne se, kakor ogromna skala se zvali s ceste. Prevrne se enkrat, dvakrat. Divje bije okoli sebe z ogromnimi nogami. V obupnem naporu napina in iztega zabrekli vrat, da bi se povzpel spet na pot, v vrsto med bežeče brate. A drveče krde vrvi brez milosti čezenj. Navzlic temu se ne da pomandri. Sredi plašnega njihovega bega se hipoma prenira spet med nje. Plane z njimi naprej, potisne, kakor bi se hotel maščevati za neusmiljenost in krutost vseh vsaj na enem, najblžnjega soseda v stran, kar potlači pod se, pod vsa ta brneča, koatično ropotača kopita, ki se je pravkar se sam valjal pod njimi.

Dalje in dalje besni divija gojna. A glej, vedno nove trume prihajajo tam od mej nekončnosti. Brezmejne staje morajo stati tam, da bljujejo iz sebe tako nepregledna krde.

"Usmili se nas, Oče nebeski! Kaj bomo prodali, kaj sami pili, s čim se živeli?"

Kakor ves srdit, da zasmehuje. Boga, Gospodarja njegova, ga udari veter z jezno pestjo v napete, razgaljene prsi.

Dekla božja pa mu vrže v svoji jezi prigše ledeni krogel naravnost v lice in v oči...

Spodaj v vasi zre iz hleva postaran kmet. Komaj je prihitel pred nevihto iz njive, kjer je oral. Naglo, s trepetajočo roko je izpregel konje, ki se ceperiti nemirno in plašno. Položil jim je sena, zdaj stoji kakor okamenela Lotova žena ob na stežaji odprtih vratih in strmi na dvorišče. Belo je od teče. Gleda — in sam ne ve, kdaj mu privro iz oči solze. Kaplja za kapljo mu polze po suhem, razkavenem licu. Kdaj že ni jokal! Danes joka; brez glasu; srce joka, ihti duša, duša močega, trdega moža.

"Kaj bo z dolgom? Upalem, da letos prej odplačam. A zdaj?" —

V koruzi na njivi nad vasjo pleje in žanje gospodinja, mati kope otrok, izsušena od dela, skrbi in trpljenja, pred časom postarana.

Ves čas, odkar je zaslila iz daljave prvi zamolki šum prihajajoče nevihte, se je s strahom ozirala v višave... "Samo toče nas varujo, ljubi Bog in Devica Marija!"... V duhu je gledala pred seboj sedem otrok, večinoma še nezmocnih za resno delo, a vedno lačnih, in je v srčni tesnobi mčila očena za očenam.

Kar padejo prve kaplje dežja, vmes debeli beli orehi. Tedaj prebledi, kakor bi pogledala nenadoma sami smrti v prežee, strašne oči.... "Bo li res?"... Vsa moč ji naenkrat splašča iz rok in telesa. Niti prav zravnati se ne more v premem hipu. Šele ko jo toča že klesti po glavi, plane pokoncu.

S rstrom v roki, jokaje, beži na konec njive. Cesta se vije tam dolj v vas. A do vasi je daleč, toča se siplje kakor zrno skozi redko rešeto, če ga trese močna roka.

Ob cesti stoje slabotno grmčevje, skriveno, vijugasto traje. Pod tò slabo streho počučne. Kakor preganjena ranjena zver žvije slabotno telo. Glavo skrije pod najbolj koščevje, da bi debele ledene kroglice ne padale s tako močjo na njo. A kmalu nina večja lističa več. Tedaj si odpre, le nekako polzaveden predpasnik, ga žvije in ga položi na glavo. "Sicer me še ubije!"

(Dalje prih.)

\* \* \*

Francka je prišla iz farme domov, njen ljubček pa jo je vprašal:

Franka, oh kako si ogorela, kar rjav obraz imaš.

Franka: — Oh, ne verjemi mi Pepček, saj ni res, kar ti trdiš; pozabila sem doma — na-

obrazni prašek.

**V OBVESTILO CELI NASELBINI!**

Vsem cenjenim rojakom Slovencem in Hrvatom naznajava, da sva prevzela dobro znano.

**RESTAVRACIJO**

IN

**PRODAJALNO MEHKIH PIJAC NA 6702 ST. CLAIR AVE.**

Kdor želi in vpošteva DOBRO KURINJO in prve vrste hladilne pijadi, bo gotovo postal naš stalen obiskovalec.

Se priporočava za prijazno in gostoljubno postrežbo

**ANT. KOLENC & ALOIZ GLAVAČ**  
6702 ST. CLAIR AVE.

**VSAK PAR ČEVLJEV****V NAŠI TRGOVINI JE ZNIŽAN.**

V zalogi je še mnogo velikosti oxfordov za moške in ženske toda svetujemo vam, da pričnete kupovati zgodaj, ako hočete, da vam je mogoče dobiti pravo velikost.

Kar se tiče čevljev z gornjim delom, imamo vse velikosti in širokosti za celo družino.

**POMNITE NAŠE CENE:**

\$7.00 do \$8.00 vrednosti, po .. \$5.85  
\$9.00 do \$11.00 vrednosti po .. \$7.85  
\$12.00 do \$15.00 vrednosti ... \$9.85

Ako kupite več parov čevljev pri

**THE ZAK BROS. CO.**

6204 St. Clair Ave.  
ste sterili previden korak.

**THE HOME OF THE BARGAINS****Vsak teden novi Špecijali****POSEBNOST ZA TA TEDEN**

Moški \$4.00 čevlji \$2.98  
Moški 25c nogavice \$1.98

PAZITE NAŠE RAZLOŽENI  
Moški platneni \$3.00 čevlji \$1.89

BENO OKNO VSAK  
TEDEN!

**THE HOME OF THE BARGAINS**

717—719 East 152nd Str.

**Cela zaloga čevljev po tovarniških cenah!**

Poslužite se te čudovite prilike in obujte celo vašo družino — zadovoljno se bo smehljala vaša denarnica in strah visokih cen bo izginil.

V zbirki so najnovejši kroji za moške,

# LOKALNE NOVICE

Imel namen ukrasti kaj, to se tudi ne sumi, kajti ni se dotaknil denarja v predalu.

## ZAPISNIK.

Lester Hilton iz 2235, vzhodna 40. cesta, pravil, da ne bo več napajal lačne in tolažil zaostrost, kajti nazadnje je človek sam žalosten. Njemu se je namreč dogodilo to: Bil je na deveti vzhodni cesti nekje, kjer je šel v neko trgovino, da si privošči mehke pižace. Tam je srečal dva neznanca, ki sta mu potožila, kakor slabu jima gre in da nimata niti prenočišča. Lester pa je imel dobro srce in iznajdljivo pamet. Nasvetoval jima je, da naj gresta z njim, bo že na kak način preskrbel da bodo spali vsi trije skupaj. In šli so, pa niso prišli na njegov dom, kajti že malo vstran od tiste trgovine, sta ga položili na tla, mu vzela \$110 v denarju, in uro, ki je bila vredna 130 dolarjev. — Stem se konča povest.

— Okoli petdeset novih volilnih okrožij bo organiziranih v Clevelandu radi volitev, katerih se bodo vdeleževali tudi ženske. Sicer se še ne ve, če bo splošna ženska volilna pravica že ratificirana do 3. novembra, ko se bodo vršile predsedniške volitve, toda vseeno bo mesto dobilo nova volilna okrožja. Tudi ženske se bodo morale registrirati, neoziraje se na to, če je amendment sprejet ali ne. Odvisno je pač od države Tennessee in North Carolina.

— Devet žensk je bilo na policijskem sodišču. Obsojene so, da so sprejemala ukradeni blago, katerega so prinašali moški. Da so dobili te ženske, je morala policija preiskati hišo na 37. vzhodni cesti, kjer so našli za \$200 blaga, ukradenega iz neke trgovine na Woodland cesti.

— John Bogus iz 2875, vzhodna 115 cesta, avtomobilski voznik, je bil kaznovan pri sodišču — 30 dni v zapor in 50 dolarjev kazni. Imel je namreč to veliko nesrečo, da se je zatekel s svojim avtomobilom v avtomobil jezičnega dohtarja ali advokata, Frank Boldžarja. — Ali se kaj čudite, da ga je advokat ugnal s svojim jezikom.

— J. Tatomin ima trgovino na 1023 vzhodna 79. cesta. Včeraj dopoldan pa sta prišla k njemu dva mlada fanta, ter zahtevala en vratnik. Kupila sta ga, ko pa je Tatomin dajal nazaj drobir, ga je eden izmed njih udaril po glavi z ročajem od samokresa. Tatomin je padel na tla nezavesten. Roparja pa sta odnesli \$125.00 v denarju. — Njegova žena je slišala ropot, prihitela v trgovino, kjer je našla moža nezavestnega, ko sta od trgovine tekla mlada dva roparja.

— Clevelandka mestna uprava zelo zanemarja svoje delo. Nekateri slovenski hišni gospodarji se pritožujejo, da morajo kuhinjske ostanke voziti vse v jezero, ali kam drugam, če hočejo, da ni preveč duhov okoli hiše. Tudi na drugih vzhodnih cestah se pritožujejo baš tako.

— Mrs. Stella Butinski je tožila svojega moža pred sodnikom, izpoveduječ, da jo je večkrat natepel. Sodnik ga je poslal v zapor za 30 dni, toda s pogojem, da bo izpuščen na koncu prvega tedna, ako se bo dobro obnašal.

— Tudi Steve Bodnar iz 9520 Buckeye Rd, hoče razporoko od svoje žene. Za vzrok navaja sumnjo, ki gre v prilog njegove žene, katera je po njegovem mnenju nasula gramofonskih igel v juhu, kar je spravilo njege pozneje v bolnišnico, kjer so mu jih pobrali iz želodca. — Zenka pa pravi, da to ni res.

— Našli so 20-letno Vivian Pattersons na 898 vzhodna 76. cesta, privezano na postelji. Imela je zvezane noge pod koleni, ter robec čez ust. Našel jo je neki grocerijski razvražalec. Kdo je to naredil, ne pove poročilo. Da bi pa neznanec

## Žensko delo in družinska sreča.

Delavskemu departmantu v Washingtonu so v času vojne priklopili tudi urad za ženske.

Ta urad je kongres pred nedavnim časom potrdil kot trajno odredbo. — Med številimi uradnimi departmanti bi bilo komaj mogoče dobiti kak drugi department, ki bi tem zadnjih treh let v tem, za kapitalizem tako kritičnem času, nudil kapitalizmu tako važne usluge kot ravno delavski department, posebno odkar se je nahajjal pod vodstvom tako zvanega delavskega voditelja Wilsona. —

Način, kako je zastopal napravni kapitalu interes dela, je bil za slednjega naravnost neprcenljiv. — Zakaj bi mu to reje ne poveril kongres tudi zastopstvo interesov ženskih delavcev.

Ustvarjen je bil urad za ženske, da mobilizira po celih deželih njih delavno silo. S kakšnim uspehom je bilo kronano to podjetje, nam kaže proučilo, katero je objavila prizetkom tega meseca predstojnica tega urada, Miss Mary Anderson.

Soglasno s tem poročilom je v Združenih državah 12 milijonov delavcev.

Prorokovala je nadalje, da bo cenzus za leto 1920 pokazal, da dobavljajo ženske tretjino delavskih ženskih zaposlenega prebivalstva dežele.

Miss Anderson ne pričakuje nobenega skrčenja tega visokega števila delavk. Predstojnica ženskega urada očividno razume namene kongresa pri ustvarjanju tega urada ter se je te namene gotovo prisvojila. Obstajali so v pomnožitvi in kapitaliziranju delavskih sil, ki niso bile zaposljene.

Z velikim prepričanjem izjavila, da ne škoduje to zaposlenje žensk v industriji družinsku življenju niti v najmanjši meri. Trdi nasprotno, da je treba poročene ženske boditi k delu izven hiše, ker na ta način zamorejo povečati dobrote družinskega življenja. Po mnenju Miss Anderson nimo ženske doma sploh nobenega opravila, ker opravljajo stroji skoraj vse hišne posle.

Ta učena gospodična pa nam ne pove, če bodo v doglednem času tudi stroji izdelovali človeški naraščaj ter ga vzgajali. —

Ali pa si mogoče predstavlja žensko bodočnost z otrokom prizemanim na hrbet ob strani svojega moža v prašni delavniči, zaduhlem premogovniku ali pa na vrčem solcu na polju?

Ali mogoče misli, da se bo lahko tudi otroke, kakor hitro bodo mogli hoditi, vpreglo v jarem, v nadaljnjo povisjanje družinskega blagostanja? —

O tem nam ne pove Miss Anderson nicesar. —

Mnenja pa je, da je izpremenitev ženskega urada iz začasnega v trajno napravo omogočila delavskemu departmantu uveljaviti dalekozeleni program za izboljšanje delavskih razmer pri ženskah. Potezati se hoče za isto plačo za ženske kot jo dobijo moški, za omejitev delavnih ur in prepoved nočnega dela. —

Pred kratkim pa je vprizoril industrijski oddelki Y. W. C. A. po celi deželi in na temelju vladnih poročil preiskavajo glede plače, ki jo dobivajo ženske.

Uspehi te preiskave so pokazali, kako more ženska prispeti k družinski sreči in zakaj se kapital tako zelo poteza za razširjenje ženskega dela na vzhodu polja. —

V Philadelphiji zaslužijo ženske v candy-tovarnah povprečno po deset dolarjev na teden in v slabih časih pada taka plača pod dolarjev.

Tennessee je znašala povprečna plača ženske leta 1918

Massachusetts je znašala manj kot 14 dolarjev na teden.

Izmed 33.000 žensk v državi New York jih je zaslužilo leta 1919 deset odstotkov manj kot šest dolarjev na teden, 53 odstotkov manj kot dvanajst dolarjev in 68 odstotkov manj kot štirinajst dolarjev na teden.

V državi Michigan je znašala plača v industriji zaposlenih žensk leta 1916 in 1917 le deset dolarjev na teden.

V Californiji je znašala plača v industriji zaposlenih žensk leta 1916 in 1917 le deset dolarjev na teden.

Tako je najti v vseh državah tisoče in tisoče žensk, ki delajo trikrat ceneje kot pa možki in sicer ob času največje prosperiteti, kar jo je kdaj videla Amerika.

Ce bi se število zaposlenih žensk povečalo do dvanajst na štirinajst milijonov ter določilo sedanje plače kot standard plače, potem bi si ženski urad delavskoga departmanta pridobil dobro voljo izkorisčevalcev za vse bodoče čase. Govoriti ženskemu delu kot o sredstvu za povisanje družinskega blagostanja vspričo takih razmer in takih plač, tega je zmožna le lajkarska duša človeka, ki služi sestavljeni, da vojaškim jurevom pač niso v čast!

Karakteristično je tudi, kako razlagajo vojaški juristi zadnje tri ukaze o vojaški amnestiji, ki so mimogrede omenjeno tehnično tako pomanjkljivo sestavljeni, da vojaškim jurevom pač niso v čast!

Eden teh ukazov govori o amnestiji krivic, ki so že v preiskavi, drugi pa o njih molči.

Vojaški juristi si niso na jasem, kaj naj v konkurenčnih slučajih ukrenejo. Posebno aktualno je to vprašanje — recimo — pri krivicah lanske mariborske vojaške pobune. Nekateri puntarji so že obsojeni — ti bi torej pod amnestijo ne spadali, nekateri pa so že v preiskavani te pa bi se amnestia nanašala. Ali ni takšna razloga ukaza o amnestiji nezmislna?

A najzanimivejše je, kako tolmači ukaz o amnestiji že imenovan g. Vesovič, sudski referent 4. armirjske oblasti v Zagrebu. On pravi, da velja ukaz o amnestiji le za one vojake, ki so bili sojeni na podlagi srbskega krivilčnega zakona — da torej ni vporabljiv za one nesrečnike, ki so bili že pod veljavnostjo bivšega avstrijskega vojaškega zakona. In tako tolmači g. Vesovič ukaz kljub temu, da je v ukazu izrecno rečeno, da se nanaša na celokupno vojsko!

Gospod minister! Mislimo, da boste, ko precitate to interpelacijo, z nami vred ogreneti nad nezaslišanimi razmerami, ki smo jih tu le deloma opisali; da so razmere še slabše, kakor smo jih opisali, ne dvomimo, a žal — težko je zalediti vse nepravilnosti, ki jih vojaške oblasti zagrebe.

Zaprti so vsi raztrgani. In ko je pred nekaj časa poveljnik dravške divizijske oblasti, "pričlubljen" general Smiljanič in špical zapore, videl vojaka, ki je imel priljubo lepo bluzo, je bil ogorčen radi tega, meneč, da so zaprti vojaki lahko nagli — hrano! Castniki ne dobre splošnici, ne oni sami, ne njihove rodbine!

Tako brzi je torej potek preiskav! Ta čas pa so vojaki — bili krivi, bili nekrivi — zaprti v smrdljivih ječah stare šentpeterske vojašnice v Ljubljani.

V zmislu predpisov ne dobivajo nikakih prejemkov: edinole — hrano! Castniki ne dobre splošnici, ne oni sami, ne njihove rodbine!

Zaprti so vsi raztrgani. In ko je pred nekaj časa poveljnik dravške divizijske oblasti, "pričlubljen" general Smiljanič in špical zapore, videl vojaka, ki je imel priljubo lepo bluzo, je bil ogorčen radi tega, meneč, da so zaprti vojaki lahko nagli — hrano! Castniki ne dobre splošnici, ne oni sami, ne njihove rodbine!

Vzdoljščni naraščaj ter ga vzgajali. —

Ali pa si mogoče predstavlja žensko bodočnost z otrokom prizemanim na hrbet ob strani svojega moža v prašni delavniči, zaduhlem premogovniku ali pa na vrčem solcu na polju?

Ali mogoče misli, da se bo lahko tudi otroke, kakor hitro bodo mogli hoditi, vpreglo v jarem, v nadaljnjo povisjanje družinskega blagostanja? —

O tem nam ne pove Miss Anderson nicesar. —

Mnenja pa je, da je izpremenitev ženskega urada iz začasnega v trajno napravo omogočila delavskemu departmantu uveljaviti dalekozeleni program za izboljšanje delavskih razmer pri ženskah. Potezati se hoče za isto plačo za ženske kot jo dobijo moški, za omejitev delavnih ur in prepoved nočnega dela. —

Pred kratkim pa je vprizoril industrijski oddelki Y. W. C. A. po celi deželi in na temelju vladnih poročil preiskavajo glede plače, ki jo dobivajo ženske.

Uspehi te preiskave so pokazali, kako more ženska prispeti k družinski sreči in zakaj se kapital tako zelo poteza za razširjenje ženskega dela na vzhodu polja. —

Pred kratkim pa je vprizoril industrijski oddelki Y. W. C. A. po celi deželi in na temelju vladnih poročil preiskavajo glede plače, ki jo dobivajo ženske.

Uspehi te preiskave so pokazali, kako more ženska prispeti k družinski sreči in zakaj se kapital tako zelo poteza za razširjenje ženskega dela na vzhodu polja. —

V Philadelphiji zaslužijo ženske v candy-tovarnah povprečno po deset dolarjev na teden in v slabih časih pada taka plača pod dolarjev.

Tennessee je znašala povprečna plača ženske leta 1918

predložiti, ker ni imel pri roki niti potrebnih podatkov, niti svojega računskega narednika, ki ga je zahteval. Vsled razburjenja nad nedogledno dolgočasno preiskovalnega zapora je dobil Brilly zopet živčni napad in je ušel iz ječe. Ko ga je žandarmerija čez krate tri tedne našla nekje v hribih in ga zopet oddala v zapor, ga je vojaški zdravnik preiskal in odredil, da ga oddajo takoj v vojaško bolnico na oddelek za živčno bolne. To pa se ni zgodilo — ker take bolnice vojaštvu v Ljubljani nima ...

Take so torej v kratkih početih očitane vojaško sodne razmere pri nas na Slovenskem, specjalno v Ljubljani! Imam povoda domnevati, da so v Zagrebu še slabše!

Druga hiša je naprodaj na 6026 Glass Ave. Hiša za dve družini z 9. sobami. Poizvede se na 1383 E. 53rd Street. (164-68)

## MALI OGLASI

### HIŠE NAPRODAJ!

Naprodaj je hiša za tri družine, spodaj grocerijska trgovina. Samo zmožnim se je zglasiti. Dobra plača. Poizvede se pri Jos Milavec, 6110 St. Clair Ave.

HIŠE NAPRODAJ!

Nove hiše po 8 ali 10 sob, dve družini; vse moderne ure, kopališče, furnezi, električna. Cene tem hišam so od \$6.000 do \$8.500, gotovine \$2.000.

Nove hiše za eno družino 6 sob, kopališče, fornezi, električna. Cene tem hišam so od \$1.000 do \$1.500.

Prodajamo tudi farme vse velikosti, kakor tudi loti na lahka odpalčila.

Vprašajte na 15813 Waterloo Road. pri J. KRALL in D. STAKICH

### ODDAJO SE TRI SOBE

za malo družino. Zglasiti se je na 382 East 162nd St.

### KADAR SE VAM raztrga oblike, je potreba, da se vam zložite, pokrpa in očisti. Tedaj se oglašlja pri meni. Ne delam več za trgovino Belaj in Močnik ampak oglašlja se na mojem stanovanju: LOUIS KOŽUH, 6708 Bonita Ave. (166-68)

### SLOVENSKA GROCERIJA

se prodaja. Natančnosti se po izvede na 6626 St. Clair Ave. (167-172)

### DRUSTVO NAPREDNI SLOVENCI ST. 5 S. D. Z.

Iz društvenega urada se v tem potom opozarja vse člane tega društva na prihodnjo dr. sejo, katera bodo v nedeljo dne 18